

Diretrizes de utilização/manutenção

Qualquer trabalho de manutenção deve ser realizado com a alimentação desligada e o produto arrefecido. Limpe apenas com panos macios e secos. Não utilize detergentes químicos. Não cubra o produto. Assegure o livre acesso do ar. O produto pode aquecer até uma temperatura mais elevada. O produto só pode ser alimentado com a tensão nominal ou com uma tensão dentro do intervalo indicado. É proibido utilizar o produto com a tampa de proteção danificada. O produto não deve ser utilizado em condições desfavoráveis, por exemplo, poeira, água, humidade, vibrações, atmosfera explosiva, fumos ou vapores químicos, etc. Produto não desmontável. Não adequado para reparações independentes.

Proteção ambiental

Mantenha o seu ambiente limpo. Recomenda-se a separação dos resíduos pós-embalagem. Esta etiqueta indica a obrigatoriedade de recolha seletiva de resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos. Os produtos com esta etiqueta não devem ser eliminados juntamente com outros resíduos, sob pena de multa. Estes produtos podem ser prejudiciais para o ambiente e a saúde e requerem uma forma especial de reciclagem/neutralização. Os produtos rotulados desta forma devem ser devolvidos a um centro de recolha de resíduos de equipamentos elétricos e eletrónicos. As informações sobre os centros de recolha são fornecidas pelas autoridades locais ou pelos vendedores desses produtos. Os artigos usados também podem ser devolvidos ao vendedor aquando da compra de um novo produto, em quantidade não superior à do artigo adquirido do mesmo tipo. As regras acima referidas aplicam-se ao território da UE. No caso de outros países, devem ser aplicadas as regulamentações em vigor no país em questão. Recomenda-se contactar o distribuidor dos nossos produtos numa determinada área.

Comentários/Diretrizes

O não cumprimento destas instruções pode resultar, por exemplo, em incêndio, queimaduras, choque elétrico, lesões físicas e outros danos materiais e não materiais. Para mais informações sobre os produtos Hoftronic, visite docs.hoftronic.com/manuals. A Hoftronic não se responsabiliza por quaisquer danos resultantes do não cumprimento destas instruções. A Hoftronic reserva-se o direito de fazer alterações no manual - a versão atual pode ser descarregada em docs.hoftronic.com/manuals.

Dichiarazione di conformità

A HOF Trading B.V. declara que o equipamento de rádio do tipo «Zigbee mini dimmer 400W, SKU: 2709648» está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE.

O texto completo da declaração de conformidade da UE pode ser consultado no seguinte endereço da Internet:

docs.hoftronic.com/DOC

Italiano

Manuale di installazione Mini dimmer Zigbee 400W

Istruzioni di sicurezza

- Assicurarsi che l'alimentazione CA/di rete NON sia collegata e che non possa essere ricollegata in modo imprevisto durante l'installazione.
- Questo prodotto deve essere installato da un elettricista qualificato in conformità con le istruzioni fornite e in conformità con le norme elettriche e di sicurezza riconosciute nel paese in cui viene installato.
- Questo prodotto NON può essere installato da minori o persone con disabilità mentali.
- Questo prodotto deve essere installato in conformità con l'edizione corrente delle norme di cablaggio IEE e delle norme edilizie pertinenti nel proprio paese.
- Non esporre il dispositivo all'umidità.

Accoppiamento della rete Zigbee

Accoppiamento della rete Zigbee tramite coordinatore o hub (aggiunto a una rete Zigbee)

- Remuovere il dispositivo dalla rete Zigbee precedente se è già stato aggiunto, altrimenti l'accoppiamento non riuscirà.
- Dall'interfaccia del controller o dell'hub Zigbee, scegliere di aggiungere il dispositivo di illuminazione e accedere alla modalità di accoppiamento come indicato dal controller.
- Accendere il dispositivo, che entrerà in modalità di accoppiamento di rete (la spia di connessione lampeggia due volte lentamente). La modalità di accoppiamento di rete rimarrà attiva fino a quando il dispositivo non verrà aggiunto a una rete Zigbee.
- La spia di connessione lampeggerà 5 volte e poi rimarrà accesa, il dispositivo apparirà ora nel menu del controller e potrà essere controllato tramite il controller o l'interfaccia dell'hub.

Uso previsto / applicazione

Prodotto progettato per l'uso domestico e per altre applicazioni generali simili.

Montaggio

Con riserva di modifiche tecniche. Leggere il manuale prima del montaggio. Il montaggio deve essere eseguito da una persona qualificata. Qualsiasi operazione deve essere eseguita con l'alimentazione scollegata. Prestare particolare attenzione. Il prodotto è dotato di un contatto/terminale di protezione. Il mancato collegamento del cavo di protezione può causare scosse elettriche. Schema di montaggio: vedere le immagini. Prima del primo utilizzo, verificare il corretto fissaggio meccanico e il collegamento all'alimentazione elettrica. Il prodotto può essere collegato a una rete di alimentazione che soddisfi gli standard di qualità dell'energia previsti dalla legge. Per mantenere il corretto livello di protezione IP, è necessario selezionare il diametro corretto del cavo di alimentazione per il pressacavo utilizzato nel prodotto.

Caratteristiche funzionali

Il prodotto può essere utilizzato solo in ambienti interni.

Linee guida per l'uso / manutenzione

Qualsiasi intervento di manutenzione deve essere eseguito dopo aver scollegato l'alimentazione e lasciato raffreddare il prodotto. Pulire solo con panni morbidi e asciutti. Non utilizzare detergenti chimici. Non coprire il prodotto. Assicurare il libero accesso dell'aria. Il prodotto può riscaldarsi fino a temperature elevate. Il prodotto può essere alimentato solo con la tensione nominale o con una tensione compresa nell'intervallo previsto. È vietato utilizzare il prodotto con il coperchio di protezione danneggiato. Il prodotto non deve essere utilizzato in condizioni sfavorevoli, ad esempio in presenza di polvere, acqua, umidità, vibrazioni, atmosfere esplosive, fumi o vapori chimici, ecc. Prodotto non smontabile. Non adatto per riparazioni indipendenti.

Protezione dell'ambiente

Mantenere pulito l'ambiente. Si raccomanda la separazione dei rifiuti post-imballaggio. Questa etichetta indica l'obbligo di raccolta differenziata dei rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche. I prodotti contrassegnati in questo modo non devono essere smaltiti insieme agli altri rifiuti, pena l'applicazione di una sanzione. Questi prodotti possono essere nocivi per l'ambiente naturale e la salute e richiedono una forma speciale di riciclaggio/neutralizzazione. I prodotti contrassegnati in questo modo devono essere restituiti a un centro di raccolta per rifiuti elettrici ed elettronici. Le informazioni sui centri di raccolta sono fornite dalle autorità locali o dai venditori di tali prodotti. Gli articoli usati possono anche essere restituiti al venditore al momento dell'acquisto di un nuovo prodotto, in quantità non superiore a quella dell'articolo acquistato dello stesso tipo. Le norme di cui sopra si applicano all'area dell'UE. Nel caso di altri paesi,

si applicano le normative vigenti in un determinato paese. Si consiglia di contattare il distributore dei nostri prodotti nella propria zona.

Commenti / Linee guida

La mancata osservanza di queste istruzioni può causare, ad esempio, incendi, ustioni, scosse elettriche, lesioni fisiche e altri danni materiali e immateriali. Per ulteriori informazioni sui prodotti Hoftronic, visitare il sito docs.hoftronic.com/manuals. Hoftronic non sarà responsabile per eventuali danni derivanti dal mancato rispetto delle presenti istruzioni. Hoftronic si riserva il diritto di apportare modifiche al manuale; la versione attuale può essere scaricata all'indirizzo docs.hoftronic.com/manuals.

Dichiarazione di conformità

HOF Trading B.V. dichiara che l'apparecchio radio del tipo "Zigbee mini dimmer 400W, SKU: 2709648" è conforme alla direttiva 2014/53/UE.

Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet:

docs.hoftronic.com/DOC

Svenska

Installationsmanual Zigbee mini dimmer 400W

Säkerhetsanvisningar

- Se till att växelström/nätström INTE är ansluten och inte kan anslutas väntat under installationen.
- Denna produkt måste installeras av en behörig elektriker i enlighet med medföljande anvisningar och gällande el- och säkerhetsföreskrifter i det land där den installeras.
- Denna produkt får INTE installeras av minderåriga eller personer med psykisk funktionsnedsättning.
- Denna produkt måste installeras i enlighet med den senaste utgåvan av IEE:s elinstallationsföreskrifter och gällande byggföreskrifter i ditt land.
- Utsätt inte enheten för fukt.

Zigbee-nätverksparning

Zigbee-nätverksparning via koordinator eller hubb (tillagd till ett Zigbee-nätverk)

- Ta bort enheten från det tidigare Zigbee-nätverket om den redan har lagts till, annars mislyckas parningen.
- Välj att lägga till belysningsenhet från din Zigbee-kontroller eller hubbgränssnitt och gå in i parningsläge enligt instruktionerna från kontrollern.
- Slå på enheten, den kommer att ställas in i nätverksparingsläge (ansluten lampa blinkar två gånger långsamt). Nätverksparingsläget varar tills enheten läggs till i ett Zigbee-nätverk.
- Den anslutna lampan blinkar 5 gånger och lyser sedan med fast sken. Enheten visas nu i kontrollpanelens meny och kan styras med kontrollpanelen eller hubbgränssnittet.

Avsedd användning/tillämpning

Produkten är avsedd för användning i hushåll och för andra liknande allmänna tillämpningar.

Montering

Tekniska ändringar kan förekomma. Läs bruksanvisningen före montering. Montering ska utföras av behörig personal. Alla åtgärder ska utföras med strömmen fränkopplad. Var särskilt försiktig. Produkten har en skyddskontakt/skyddsterminal. Om skyddsledningen inte ansluts kan det leda till elstötar. Monteringsschema: se bilder. Kontrollera att mekanisk fastsättning och anslutning till elnätet är korrekt före första användning. Produkten kan anslutas till ett elnät som uppfyller de energikvalitetsnormer som föreskrivs i lag. För att upprätthålla rätt IP-skyddsklass ska rätt diameter på strömkabeln väljas för den kabelgenomföring som används i produkten.

Funktionella egenskaper

Produkten får endast användas inomhus.

Användningsanvisningar/underhåll

Allt underhållsarbete måste utföras när strömförsörjningen är avstängd och produkten har svalnat. Rengör endast med mjuka och torra trasor. Använd inte kemiska rengöringsmedel. Täck inte över produkten. Se till att luften kan cirkulera fritt. Produkten kan bli mycket varm. Produkten får endast användas med märkspänning eller spänning inom det angivna området. Det är förbjudat att använda produkten med skadat sköld. Produkten får inte användas under ogymsamma förhållanden, t.ex. damm, vatten, fukt, vibrationer, explosiv atmosfär, ångor eller kemiska ångor etc. Produkten kan inte demonteras. Ej lämplig för självständiga reparationer.

Miljöskydd

Håll din omgivning ren. Sortering av förpackningsavfall rekommenderas. Denna märkning anger att elektronik och elektrisk utrustning måste samlas in separat. Produkter som är märkta på detta sätt får inte kasseras på samma sätt som annat avfall, då böter kan utdömas. Dessa produkter kan vara skadliga för naturen och hälsan och kräver särskild återvinning/neutralisering. Produkter som är märkta på detta sätt ska lämnas till en insamlingsplats för elektriskt och elektroniskt avfall. Information om insamlingsplatser finns hos lokala myndigheter eller försäljare av sådana produkter. Använda produkter kan också lämnas tillbaka till säljaren vid köp av en ny produkt, i en mängd som inte överstiger den köpta produkten av samma typ. Överstående regler gäller inom EU. I andra länder gäller de bestämmelser som är gällande i det aktuella landet. Vi rekommenderar att du kontaktar distributören av våra produkter i ditt område.

Kommentarer/riktlinjer

Underlåtenhet att följa dessa anvisningar kan leda till t.ex. brand, brännskador, elstötar, personskador och andra materiella och immateriella skador. Mer information om Hoftronic's produkter finns på docs.hoftronic.com/manuals. Hoftronic ansvarar inte för skador som uppstår till följd av att dessa instruktioner inte följs. Hoftronic förbehåller sig rätten att göra ändringar i manualen – den aktuella versionen kan laddas ned på docs.hoftronic.com/manuals.

Försäkran om överensstämmelse

HOF Trading B.V. försäkrar härmed att radioutrustningen av typen "Zigbee mini dimmer 400W, SKU: 2709648" överensstämmer med direktiv 2014/53/EU.

Den fullständiga texten till EU:s försäkran om överensstämmelse finns på följande internetadress:

docs.hoftronic.com/DOC

Dansk

Installationsvejledning Zigbee mini lysdæmper 400W

Sikkerhedsinstruktioner

- Sørg for, at strømforsyningen IKKE er tilsluttet og ikke kan tilsluttet uventet under installationen.
- Dette produkt skal installeres af en autoriseret elektriker i overensstemmelse med de medfølgende instruktioner og i overensstemmelse med gældende elektriske og sikkerhedsmæssige forskrifter i det land, hvor det installeres.
- Dette produkt må IKKE installeres af mindreårige eller personer med psykisk handicap.
- Dette produkt skal installeres i overensstemmelse med

den aktuelle udgave af IEE-ledningsforskrifter og relevante bygningsforskrifter i dit land.

- Udsæt ikke enheden for fugt.

Zigbee-netværkssparring

Zigbee-netværkssparring via koordinator eller hub (tilføjet til et Zigbee-netværk)

- Fjern enheden fra det tidligere Zigbee-netværk, hvis den allerede er tilføjet, ellers mislykkes parringen.
- Vælg at tilføje belysningsenheden fra din Zigbee-controller eller hub-grænseflade, og gå ind i parringstilstand som angivet af kontrolleren.
- Tænd for enheden, den vil blive sat i netværkssparringstilstand (tilsluttet lys blinker to gange langsomt). Netværkssparringstilstanden varer, indtil enheden tilføjes til et Zigbee-netværk.
- Tilsluttet lys blinker 5 gange og forbliver derefter tændt, enheden vises nu i din controllers menu og kan styres med kontrolleren eller hub-grænsefladen.

Tilsigtet brug/anvendelse

Produktet er designet til brug i husholdninger og til andre lignende generelle anvendelser.

Montering

Tekniske ændringer forbeholdes. Læs manualen inden montering. Montering skal udføres af en person med relevant kvalifikation. Alle aktiviteter skal udføres med afbrudt strømforsyning. Udvis særlig forsigtighed. Produktet har en beskyttelseskontakt/terminal. Manglende tilslutning af beskyttelsesledningen kan medføre elektrisk stød. Monteringsdiagram: se billeder. Kontroller, at mekanisk fastgørelse og tilslutning til strømforsyningen er korrekt inden første brug. Produktet kan tilsluttet et forsyningsnet, der opfylder de lovmæssige energikvalitetsstandarder. For at opretholde det korrekte IP-beskyttelsesniveau skal der vælges den rigtige diameter på strømkablet til den kabelforskruning, der anvendes i produktet.

Funktionelle egenskaber

Produktet må kun anvendes indendørs.

Brugsanvisning/vedligeholdelse

Alt vedligeholdelsesarbejde skal udføres, når strømforsyningen er afbrudt, og produktet er afkølet. Rengør kun med blade og tørre klude. Brug ikke kemiske rengøringsmidler. Produktet må ikke dækkes til. Sørg for fri adgang til luft. Produktet kan blive meget varmt. Produktet må kun tilsluttet til den angivne spænding eller spænding inden for det angivne område. Det er forbudt at bruge produktet med beskudiget beskyttelsesdæksel. Produktet må ikke bruges under ugunstige forhold, f.eks. støv, vand, fugt, vibrationer, eksplosiv luft, dampe eller kemiske dampe osv. Produktet kan ikke skilles ad. Ikke egnet til uafhængige reparationer.

Miljøbeskyttelse

Hold dit miljø rent. Adskillelse af affald efter emballering anbefales. Denne mærkning angiver kravet om selektiv indsamling af elektronik og elektrisk affald. Produkter mærket på denne måde må ikke bortskaffes på samme måde som andet affald under straf af bøde. Disse produkter kan være skadelige for miljøet og sundheden og kræver en særlig form for genanvendelse/neutralisering. Produkter mærket på denne måde skal returneres til en indsamlingsfacilitet for elektrisk og elektronik affald. Oplysninger om indsamlingscentre kan fås hos lokale myndigheder eller forhandlere af sådanne varer. Brugte varer kan også returneres til forhandleren ved køb af et nyt produkt, i en mængde der ikke overstiger den købte vare af samme type. Ovenstående regler gælder for EU-området. I andre lande skal de gældende regler i det pågældende land følges. Det anbefales at kontakte distributørn af vores produkter i det pågældende område.

Kommentarer / retningslinjer

Manglende overholdelse af disse instruktioner kan medføre f.eks. brand, forbrændinger, elektrisk stød, personskade og andre materielle og immaterielle skader. For mere information om Hoftronic-produkter, besøg docs.hoftronic.com/manuals. Hoftronic er ikke ansvarlig for skader, der skyldes manglende overholdelse af disse instruktioner. Hoftronic forbeholder sig ret til at foretage ændringer i manualen – den aktuelle version kan downloades på docs.hoftronic.com/manuals.

Overensstemmelseserklæring

HOF Trading B.V. erklærer hermed, at radioudstyrstypen »Zigbee mini dimmer 400W, SKU: 2709648» er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU.

Den fulde tekst til EU-overensstemmelseserklæringen findes på følgende internetadresse:

docs.hoftronic.com/DOC

Polski

Instrukcja instalacji mini ściemniacza Zigbee 400 W

Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa

- Upewnij się, że zasilanie sieciowe NIE jest podłączone i nie może zostać nieoczekiwanie podłączone podczas instalacji.
- Produkt musi zostać zainstalowany przez wykwalifikowanego elektryka zgodnie z dostarczoną instrukcją oraz obowiązującymi przepisami elektrycznymi i bezpieczeństwa obowiązującymi w kraju instalacji.
- Produkt nie może być instalowany przez osoby niepełnoletnie lub osoby z upośledzeniem umysłowym.
- Produkt musi być zainstalowany zgodnie z aktualną wersją przepisów elektrycznych IEE oraz odpowiednich przepisów budowlanych obowiązujących w danym kraju.
- Nie wystawiaj urządzenia na działanie wilgoci.

Parowanie sieci Zigbee

Parowanie sieci Zigbee za pomocą koordynatora lub koncentratora (dodanego do sieci Zigbee)

- Usuń urządzenie z poprzedniej sieci Zigbee, jeśli zostało już do niej dodane, w przeciwnym razie parowanie nie powiedzie się.
- W interfejsie kontrolera Zigbee lub koncentratora wybierz opcję dodania urządzenia oświetleniowego i przejdź do trybu parowania zgodnie z instrukcjami kontrolera.
- Włącz urządzenie, zostanie ono ustawione w trybie parowania sieciowego (podłączone światło miga dwa razy powoli). Tryb parowania sieciowego będzie trwał do momentu dodania urządzenia do sieci Zigbee.
- Podłączone światło mignie 5 razy, a następnie pozostanie włączone, urządzenie pojawi się teraz w menu kontrolera i będzie można nim sterować za pomocą kontrolera lub interfejsu huba.

Przeznaczenie / zastosowanie

Produkt przeznaczony do użytku domowego i innych podobnych zastosowań ogólnych.

Montaż

Zastrzegamy sobie prawo do zmian technicznych. Przed montażem należy zapoznać się z instrukcją obsługi. Montaż powinien być wykonany przez odpowiedzialno wykwalifikowaną osobę. Wszelkie czynności należy wykonywać przy odłączonym zasilaniu. Należy zachować szczególną ostrożność. Produkt posiada styk/zacisk ochronny. Niepodłączenie przewodu ochronnego może spowodować porażenie prądem elektrycznym. Schemat montażu: patrz zdjęcia. Przed pierwszym użyciem sprawdź prawidłowość mocowania mechanicznego i podłączenia do zasilania elektrycznego. Produkt można podłączyć do sieci zasilającej spełniającej normy jakości

energii określone przepisami prawa. Aby zachować odpowiedni stopień ochrony IP, należy dobrać kabel zasilający o odpowiedniej średnicy do łdawika kablowego zastosowanego w produkcji.

Charakterystyka funkcjonalna

Produkt może być używany wyłącznie w pomieszczeniach.

Wskazówki dotyczące użytkowania / konserwacji
Wszelkie prace konserwacyjne należy wykonywać po odłączeniu zasilania i odstąpieniu produktu. Czyścić wyłącznie miękkimi i suchymi ściereczkami. Nie używać detergentów chemicznych. Nie przykrywać produktu. Zapewnić swobodny dostęp powietrza. Produkt może nagrzewać się do wyższych temperatur. Produkt może być zasilany wyłącznie napięciem znamionowym lub napięciem mieszczącym się w podanym zakresie. Nie wolno używać produktu z uszkodzoną osłoną ochronną. Produkt nie może być używany w niekorzystnych warunkach, np. w obecności pyłu, wody, wilgoci, wibracji, atmosfery wybuchowej, oparów lub oparów chemicznych itp. Produkt nie nadaje się do demontażu. Nie nadaje się do samodzielnej naprawy.

Ochrona środowiska

Utrzymuj czystość otoczenia. Zaleca się segregację odpadów po opakowaniu. Oznaczenie to wskazuje na konieczność selektywnej zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Produkty oznaczone w ten sposób nie mogą być utylizowane w taki sam sposób jak inne odpady pod groźbą kary grzywny. Produkty te mogą być szkodliwe dla środowiska naturalnego i zdrowia i wymagają specjalnego rodzaju recyklingu/neutralizacji. Produkty oznaczone w ten sposób należy zwrócić do punktu zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Informacje na temat punktów zbiórki można uzyskać od lokalnych władz lub sprzedawców takich produktów. Zużyte produkty można również zwrócić sprzedawcy przy zakupie nowego produktu, w ilości nie większej niż zakupiony produkt tego samego typu. Powyższe zasady dotyczą obszaru UE. W przypadku innych krajów należy stosować przepisy obowiązujące w danym kraju. Zaleca się skontaktowanie się z dystrybutorem naszych produktów w danym regionie.

Komentarze / Wytczne

Nieprzestrzeganie niniejszych instrukcji może spowodować np. pożar, oparzenia, porażenie prądem, obrażenia ciała oraz inne szkody materialne i niematerialne. Więcej informacji na temat produktów Hoftronic można znaleźć na stronie docs.hoftronic.com/manuals. Hoftronic nie ponosi odpowiedzialności za szkody wynikające z nieprzestrzegania niniejszych instrukcji. Hoftronic zastrzega sobie prawo do wprowadzania zmian w instrukcji – aktualna wersja jest dostępna do pobrania na stronie docs.hoftronic.com/manuals.

Deklaracja zgodności

HOF Trading B.V. niniejszym oświadcza, że urządzenie radiowe typu „Zigbee mini dimmer 400W, SKU: 2709648” jest zgodne z dyrektywą 2014/53/UE.

Pełny tekst deklaracji zgodności UE można znaleźć pod następującym adresem internetowym:

docs.hoftronic.com/DOC

Norsk

Installasjonsveiledning Zigbee mini dimmer 400W

Sikkerhetsinstruks

- Forsikre deg om at strømtilførselen IKKE er tilkoblet og ikke kan kobles til uventet under installasjonen.
- Dette produktet må installeres av en kvalifisert elektriker i henhold til instruksjonene og i samsvar med anerkjente elektriske og sikkerhetsmessige forskrifter som gjelder i landet der det installeres.
- Dette produktet må IKKE installeres av mindreårige eller personer med psykisk funksjonshemming.
- Dette produktet må installeres i henhold til gjeldende utgave av IEE-ledningsforskriftene og relevante byggeforskrifter i ditt land.
- Ikke utsett enheten for fuktighet.

Zigbee-nettverkssparring

Zigbee-nettverkssparring via koordinator eller hub (lagt til et Zigbee-nettverk)

- Fjern enheten fra det forrige Zigbee-nettverket hvis den allerede er lagt til, ellers vil parringen mislykkes.
- Fra Zigbee-kontrolleren eller hub-grænsnittet velg du å legge til belysningsenhet og gå inn i paringsmodus som angitt av kontrolleren.
- Slå på enheten, den vil gå i nettverksparingsmodus (tilkoblet lys blinker to ganger sakte). Nettverksparingsmodus vil vare til enheten er lagt til et Zigbee-nettverk.
- Tilkoblet lys vil blinke 5 ganger og deretter forbli på, enheten vil nå vises i kontrollernes meny og kan styres med kontrolleren eller hub-grænsnittet.

Tiltenkt bruk / anvendelse

Produktet er designet for bruk i husholdninger og andre lignende generelle bruksområder.

Montering

Tekniske endringer forbeholdes. Les bruksanvisningen før montering. Montering skal utføres av en kvalifisert person. Alle aktiviteter må utføres med strømforsyningen koblet fra. Vær spesielt forsiktig. Produktet har en beskyttelseskontakt/terminal. Manglende tilkobling av beskyttelsesledningen kan føre til elektrisk støt. Monteringskjema: se bilder. Kontroller at mekanisk festing og tilkobling til strømforsyningen er korrekt før første bruk. Produktet kan kobles til et strømnett som oppfyller lovbestemte energikvalitetsstandarder. For å opprettholde riktig IP-beskyttelsesnivå, må strømkabelen ha riktig diameter for kabelgjennomføringen som brukes i produktet.

Funksjonelle egenskaper

Produktet kan kun brukes innendørs.

Bruksanvisning / vedlikehold

Alt vedlikeholdsarbeid må utføres når strømforsyningen er koblet fra og produktet er avkølt. Rengjør kun med myke og tørre kluter. Ikke bruk kjemiske rengjøringsmidler. Ikke dekk til produktet. Sørg for fri luftgjang. Produktet kan bli varmt. Produktet kan kun tilsluttet nominell spenning eller spenning innenfor det angitte området. Det er forbudt å bruke produktet med skadet beskyttelsesdæskel. Produktet må ikke brukes under ugunstige forhold, f.eks. støv, vann, fuktighet, vibrasjoner, eksplosiv atmosfære, røyk eller kjemiske gasser osv. Produktet kan ikke demonteres. Ikke egnet for uavhengige reparasjoner.

Miljøvern

Hold omgivelsene rene. Det anbefales å sortere avfall etter emballasje. Denne merkingen angir krav om selektiv innsamling av elektronik og elektrisk avfall. Produkter merket på denne måten må ikke kastes på samme måte som annet avfall, da dette kan medføre bøter. Disse produktene kan være skadelige for miljøet og helsen og krever en spesiell form for gjenvinning/ønsrtisering. Produkter merket på denne måten skal leveres til et innsamlingssted for elektrisk og elektronisk avfall. Informasjon om innsamlingssteder fås fra lokale myndigheter eller forhandlere av slike produkter. Brukte produkter kan også leveres tilbake til forhandleren ved kjøp av nytt produkt, i mengder som ikke overstiger det kjøpte produktet av samme type. Ovennevnte regler gjelder for EU-området. For andre land gjelder de gjeldende forskrifter i det aktuelle landet. Det anbefales å kontakte distributøren av våre produkter i det aktuelle

område.

Kommentarer / retningslinjer

Manglende overholdelse av disse instruksjonene kan føre til f.eks. brann, brannskader, elektrisk støt, personskader og andre materielle og immaterielle skader. For mer informasjon om Hoftronic-produkter, besøk docs.hoftronic.com/manuals. Hoftronic er ikke ansvarlig for skader som oppstår som følge av manglende overholdelse av disse instruksjonene. Hoftronic forbeholder seg retten til å gjøre endringer i bruksanvisningen – den gjeldende versjonen kan lastes ned på docs.hoftronic.com/manuals.

Erklæring om samsvar

HOF Trading B.V. erklærer herved at radioutstyret av typen «Zigbee mini dimmer 400W, SKU: 2709648» er i samsvar med direktiv 2014/53/EU.

Den fullstendige teksten til EU-erklæringen om samsvar finnes på følgende internetadresse:

docs.hoftronic.com/DOC

Suomi

Asennusohjeet Zigbee mini-himmentin 400 W

Turvallisuushjeet

- Varmista, että verkkovirta EI ole kytketty ja että sitä ei voi kytkeä yllättäen asennuksen aikana.
- Tämä tuote on asennettava pätevän sähköasentajan toimesta mukana toimitettujen ohjeiden mukaisesti ja asennusmaassa voimassa olevien sähkö- ja turvallisuusmääräysten mukaisesti.
- Tätä tuotetta EI SAA asentaa alaikäiset tai henkisesti vammaiset henkilöt.
- Tämä tuote on asennettava maassasi voimassa olevan IEE-johdotusmääräysten ja asiaankuuluvien rakennusmääräysten mukaisesti.
- Älä altista laitetta kosteudelle.

Zigbee-verkon pariliitos

Zigbee-verkon pariliitos koordinaattorin tai keskittimen kautta (lisätty Zigbee-verkkoon)

- Poista laite edellisestä Zigbee-verkosta, jos se on jo lisätty siihen, muuten pariliitos epäonnistuu.
- Valitse Zigbee-ohjaimesta tai keskittimen käyttöliittymästä valaistuslaitteen lisääminen ja siirry pariliitostilaan ohjaimen ohjeiden mukaisesti.
- Kytke laite virtaan, jolloin se siirtyy verkon pariliitostilaan (kytketty valo vilkkuu hitaasti kahdesti). Verkon pariliitostila on voimassa, kunnes laite lisätään Zigbee-verkkoon.
- K